



Laboratoire des Courses Hippiques
arrivage@lchfrance.fr

DECLARATION DE VICE DE FORME PROCEDURAL ERROR

Numéro d'échantillon Sample number	Demandeur	Prélèvement « A » « A » sample	Prélèvement « B » « B » sample
S13 S13	Si-2DKCS	Volume urine : Urine volume : 60	Volume urine : Urine volume : 60
	T G E	Nombre sang : Blood number : 2	Nombre sang : Blood number : 2

IDENTIFICATION DU PRELEVEMENT / SAMPLE IDENTIFICATION

- Identification impossible / Impossible to identify
- Identification mettant en cause l'anonymat / Identification involving anonymity
- Non concordance de l'identification entre les différentes parties du prélèvement
Mismatch identification between the different parts of the sample



F295923

LCH- 2016

INTEGRITE DES SCELLES / SEALS INTEGRITY

- Défaut d'intégrité du sachet de sécurité pouvant mettre en doute l'origine et/ou l'intégrité de l'échantillon (déchirure, trou, effraction, mauvaise fermeture)
Failure integrity of the safety bag creates doubt concerning the origin and/or sample integrity (tear, hole, break, bad closing)
- Défaut d'intégrité du flacon pouvant mettre en doute l'origine et/ou l'intégrité de l'échantillon (trou, effraction, mauvaise fermeture)
Failure integrity of the bottle creates doubt concerning the origin and/or sample integrity (tear, hole, break, bad closing)

INTEGRITE DU PRELEVEMENT / SAMPLE INTEGRITY

- Flacon d'urine endommagé / Damaged urine bottle
- Tubes de sang cassés / Broken blood tubes

CONSTITUTION DU PRELEVEMENT / SAMPLE CONSTITUTION

- Absence d'une des deux parties (si attendue) / Miss one of the 2 parts (if expected)
- Autre / Other

Précisions complémentaires / Additional details

Les tubes de sang se trouvent dans un sachet d'étanchéité au lieu d'un sachet de sécurité

Date	Visa	Vérification
14.09.2016.	Aurécie .	

Important

Sauf notification écrite de votre part, ce prélèvement sera détruit un mois après l'envoi de ce document.

Unless a written notification from you, this sample will be disposed of one month after this document has been sent to your attention.